

, không thể trả ơn hai lần. Vả lại, hắn đã yêu cầu chàng lên máy bay Air-Laos về Sài gòn từ sáng sớm. Trời đã sáng rõ từ lâu. Chắc Simon đã liên lạc với phi trường, và nhân viên công ty hàng không dân sự Air-Laos đã trả lời là không có tên Văn Bình trong danh sách hành khách.

Văn Bình không ngờ được người gọi điện thoại cho chàng lại là thiếu tá Sulivong, phụ trách diệp báo hoàng gia. Sulivong, con người hòa nhã và tháo vát đã tiếp xúc với chàng tại khách sạn Settha Palace, sau khi chàng đặt chân xuống thành phố thăm lặng.

Chàng áp ống nghe vào tai. Tiếng Sulivong vẫn ngọt ngào và thâm mật :

— Alo, ông Văn Bình đây phải không ? Sulivong, thiếu tướng Sulivong đây.

Văn Bình giật mình đánh thót. Trong một phần trăm tích tắc đồng hồ, chàng đã nhìn thấy sự việc sắp sửa xảy ra. Theo thỏa thuận chung, Sulivong không gọi chàng bằng tên thật Văn Bình mà là bằng tên giả : hoàng thân Sariket. Sulivong cũng xem là chủ hăng gỗ bạch đàn. Lần đầu gặp nhau, hai người đã dùng danh từ «hoàng thân Sariket» và «chủ hăng gỗ bạch đàn». Không lẽ chưa đầy một ngày mà Sulivong quên hết. Phương chi Sulivong lại là một lãnh tụ tinh bao ở Lào quốc.

Mặt khác, cũng theo thỏa thuận chung, Sulivong sẽ không liên lạc điện thoại với chàng, sợ bại lộ.

Văn Bình mỉm cười đáp :

— Vâng, tôi là Văn Bình. Kính chào thiếu tướng Sulivong. Thiếu tướng điện thoại cho

tôi để mời tai về Sài gòn phải không ?

Gióng Sulivong, giọng đầy kinh ngạc :

— Phải. Tại sao ông biết ?

— Thiếu tướng quên tôi là Z-28.

— Ông Z-28 giỏi thật. Tôi xin bái phục. Song việc này không thuộc quyền tôi. Tôi cố gắng thuyết phục họ mà không được.

— Họ là ai ?

— Là chính phủ hoàng gia. Rạng sáng, một hội đồng Nội các thu hẹp được triệu tập tại dinh thủ tướng dưới sự chủ tọa của hoàng thân bộ trưởng tại phủ thủ tướng. Hội đồng đã quyết định dứt khoát như trên và ra lệnh cho tôi thông báo ông biết.

— Xin thiếu tướng nói rõ tại sao chính phủ hoàng gia lại thay đổi ý kiến nhanh chóng như thế.

— Tôi không thể nói được.

— Vậy, tôi cũng không thể tuân lời được.

— Xin ông nghĩ lại. Chúng tôi đạt giấy mời nên ông lên đây, giúp chúng tôi. Giờ đây, chúng tôi cảm thấy có đủ khả năng giải quyết nội vụ một mình, không cần sự giúp đỡ của các bạn đồng minh. Nên chúng tôi không dám phiền ông nữa.

— Tôi muốn yết kiến hoàng thân Thủ tướng.

— Hoàng thân còn bạn ở Luang Prabang. Có lẽ tối nay hoàng thân mới về.

— Xin thiếu tướng bố trí cho tôi được gặp hoàng thân tối nay. Gặp xong, tôi rời Vạn tượng liền.

— Khoảng 9, 10 giờ tối, phi cơ của hoàng thân mới đáp xuống sân bay Wattay. Sau đó, hoàng thân còn chủ tọa một hội đồng Nội các cho

dến khuya. Nghĩa là it ra đến một, hai giờ sáng mới xong.

— Còn sáng mai ?

— Sang mai, hoàng thân thủ tướng đi kinh lý miền nam vương quốc trong hai ngày.

— Tôi sẽ đợi hoàng thân.

— Không được đâu. Tôi xin nói thẳng cho ông biết rằng thủ tướng quá bận, không có thời giờ tiếp ông. Dù sao Hội đồng Nội các cũng đã quyết định dứt khoát rồi.

— Tiết là nhục nhã, vì một chính phủ độc lập, có quân đội hung mạnh phải đầu hàng một tổ chức côn đồ tư nhân.

— Ông không được quyền phê bình một cách khiếm nhã và gay gắt.

— Xin lỗi thiếu tướng.

— Không dám. Mời ông sửa soạn hành lý.

— Trời ! Tôi phải đi ngay ư ?

— Vâng.

— Làm gì có máy bay vào giờ này. Nếu tôi không làm, chuyên phi cơ thường lệ Air-Laos đã cất cánh từ này.

— Chúng tôi dành riêng một chuyến cho ông.

— Hân hạnh quá ! Nay, thiếu tướng Sulivong, tôi xin hỏi thật, Quốc tế Đặc vụ bắt buộc tôi rời Vạn tượng mấy giờ hôm nay ?

— Trong vòng 12 giờ đồng hồ, kè từ 8 giờ sáng.

— Nghĩa là tôi phải về Sài gòn trước 8 giờ tối nay ?

— Phải. Ông nên nghe tôi mà về là hơn. Đối với ông, chúng tôi vẫn là bạn. Song chúng tôi bị

## BÀ CHÚA THUỐC ĐỘC

đu vào một tình trạng tiến thoái lưỡng nan. Vì sinh mạng của hàng triệu con người, chúng tôi đành phải trả tiền, điều đình với Quốc tế Đặc vụ để lấy lại số hàng đã mất.

— Vâng tôi hiểu.

— Nếu ông cho phép, tôi xin đưa ra đề nghị như sau : để bồi thường thiệt hại, chính phủ hoàng gia xin biếu ông một số tiền nhỏ là năm chục ngàn đô la.

— Chà, năm chục ngàn đô la Mỹ, số tiền này đâu có nhỏ.

— Đó là biếu riêng ông. Còn nếu sở Gián điệp của ông Hoàng cần được bồi thường thiệt hại, chúng tôi xin tính sau.

— Cám ơn thiếu tướng. Nhân danh ông Hoàng, tôi có thể nói trước là Sở chúng tôi không đòi bồi thường.

— Nhưng còn cá nhân ông ?

— Cũng không. Tiền lương hàng tháng của tôi cũng đủ ăn. Vả lại, tôi không thích chính sách hối lộ.

Sulivong thở dài :

— Ông hiểu làm tôi rồi.

Văn Bình cũng thở dài :

— Thiếu tướng cũng hiểu làm tôi.

— Tuần tới, tôi sẽ xuống Sài gòn công cán. Tôi sẽ gặp ông Hoàng và gặp ông. Khi ấy, chúng ta sẽ nói chuyện nhiều. Thôi, chào ông và kính chúc ông thương lô bình an.

— May giờ phi cơ cất cánh ?

— Ông ra Wattav giờ nào, phi cơ cất cánh giờ ấy. Một chiếc công xa Mercédès sơn đen, mang

bảng số... đang chờ ông trước cửa khách sạn Settha Palace. Ngoài ra, còn có một xe díp tri súng đại liên, và hai binh sĩ của tôi đi theo ông.

— Gõm, tôi trở thành một nhân vật quan trọng.

— Chính phủ hoàng gia hoàn toàn chịu trách nhiệm về an ninh cá nhân của ông, bắt đầu từ phút này.

— Thiếu tướng đã thông báo cho Sài gòn biết chưa?

— Chưa. Họp Hội đồng Nội các xong, tôi nhấc điện thoại gọi cho ông ngay.

— Vậy, xin phép thiếu tướng cho tôi được tới tòa đại sứ Việt nam.

— Ông Z.28 khách sáo quá! Ông muốn đi đâu trong thành phố, tùy ông, tôi đâu dám ngăn cấm. Miền bồ là trong phạm vi thành phố, và miền bồ ông từ giã Vạn tượng nội chiều nay.

— Nội chiều nay?

— Vâng. Nhân viên ở phi trường đã nhận được lệnh của tôi. Họ chờ ông ngoài đó. Khi nào ông tới, họ sẽ cất cánh liền.

— Cảm ơn thiếu tướng.

— Không dám, cảm ơn ông.

Thiếu tướng Sulivong gác máy.

Văn Bình bâng khuâng một hồi với ống nghe đã ninh bặt. Chàng thầm khen tò chừng của địch đã phản công nhanh chóng. Tuy vậy, chàng không sững sốt. Chính phủ hoàng gia không thể giữ chàng ở lại dễ làm liên lụy đến hàng triệu người. Quốc-tế Đặc vụ đe doa bỏ thuốc độc vào giếng nước trên khắp Đông nam á, bọn sát nhân quốc tế này đã

nói là làm. Ở vào hoàn cảnh khó xử này, bất cứ chính phủ nào cũng sẵn sàng bỏ ra hai triệu đô la. Hai triệu, chừ hai chục triệu cũng phải ưng thuận. Mặt khác, công việc của Văn Bình chỉ có kết quả nếu được giữ hoàn toàn bí mật. Chàng vừa đặt chân xuống Vạn tượng thì hàng loạt biến cố xảy ra. Rồi Quốc tế Đặc vụ bắt cóc chàng.

Tại sao Quốc tế Đặc vụ biết Z-28 có mặt tại Vạn tượng? Đó là điều chàng phải tìm ra. Vì đó là đầu mối của nội vụ.

Văn Bình ném điếu Salem qua cửa sổ. Có tiếng gõ cửa, chàng hất hàm:

— Ai đó, cứ vào.

Chàng không cần giữ gìn nữa: kè từ phút này, tình mạng của chàng sẽ không bị Quốc tế Đặc vụ dụng tới.

Quản lý khách sạn bước vào, nghiêng đầu cung kính:

— Thưa, qui ông đi ngay à?

Văn Bình biết là Sulivong đã ra lệnh cho khách sạn. Chàng đáp:

— Vâng. Phiên ông tĩnh giữ tiền phòng.

Viên quản lý lắc đầu:

— Thưa, phủ thủ tướng đã thanh toán rồi. Nếu ông cho phép, tôi sẽ bảo bối mang hành lý xuống xe.

Hừ, Văn Bình bị tống xuất khỏi lữ quán Settha Palace! Tống khứ một cách êm ái và nhã nhặn! Chẳng nói chẳng rằng, Văn Bình chỉ cái vali của chàng đặt trên bàn, rồi lững thững thọc tay vào túi quần, ra ngoài hành lang.

Chiếc Mercédès 220 SE tối tân đậu ngay trước

cửa. Văn Bình đưa lung vào nệm xe trắng toát. Tài xế, một trung sĩ, hỏi chàng bằng tiếng Pháp :

— Thưa ra sứ quán.

Văn Bình giơ một ngón tay, tỏ dấu đồng ý. Thị ra Sulivong đã lo liệu chu đáo. Chiếc Mercédès vừa dứt ra khỏi vỉa hè, một xe đip nhà binh với họng súng đại liên chia lên trời, phóng theo.

Văn Bình nhìn hai bên đường. Dân chúng Vạn tượng vẫn đi lại tấp tết như thường lệ. Mấy ký giả ngoại quốc vẫn gác chân lên bàn trong lữ quán Constellation uống cà phê đá. Một cô gái giang hồ từ nhà sầm hắp tấp bước ra, vấp gốc cây suýt ngã, mặt ngàng lên, son phấn bạch phép, làm Văn Bình lợm mửa.

Thành phố Vạn tượng vẫn là thành phố quen thuộc đối với chàng, từ nhiều tháng nay không hề thay đổi. Riêng những màn kịch trong bóng tối dày đặc đã thay đổi nhiều.

Tài xế lái xe lèn con đường đè, dọc bờ sông Cửu long. Gió mát luồn vào trong xe.

Văn Bình ra lệnh cho xe đậu lại. Tài xế hỏi chàng :

— Thưa, chúng tôi đậu bên ngoài đợi Ông ?

Chàng xưa tay :

— Các anh về đi. Lát nữa, tôi có xe riêng.

Tài xế đáp :

— Chúng tôi được lệnh đưa Ông lên Wattay.

Chàng gắt :

— Tôi đã bảo có xe riêng mà lại.

Tài xế, giọng bình thản :

— Thưa, lệnh của thiếu tướng Sulivong. Chúng tôi có trách nhiệm bảo vệ an ninh cho Ông.

## BÀ CHÚA THUỐC ĐỘC

— Được. Nếu các anh muốn chờ bên ngoài tùy ý. Nhưng các anh đừng quên lòe đại sứ là nơi bất khả xâm phạm.

— Thưa vâng. Và xin Ông cũng đừng quên là phi cơ đang chờ Ông ở Wattay.

Văn Bình trèo lên thềm sứ quán. Xa Vạn tượng một năm, chàng thấy sứ quán Việt nam không đổi khác mấy may. Thấy chàng, mấy nhân viên reo mừng.

Chàng cười trả, xách va-li lên lầu.

Quỳnh Loan đang quay lưng lại phía chàng, nhìn qua cửa sổ. Nàng mặc áo đầm hở nửa lưng trên trắng nõn, khiến Văn Bình đứng sững. Thần thè cân đối và kiều diễm của Quỳnh Loan đã mê hoặc hàng ngàn chàng trai ở Sài gòn, trong số có Văn Bình. Nàng là nhân viên xuất sắc của ban Biệt vụ, và là bạn thân của Nguyên Hương. Không biết vì nàng đã có ý trung nhân, hay nàng nghỉ đến bạn mà hơn một lần Quỳnh Loan đã cự tuyệt chàng.

Đối với nàng, Văn Bình còn giữ nhiều kỷ niệm đậm đà. Nhât là kỷ niệm một đêm nằm khám. Nàng giả vờ hẹn hò với chàng, rồi vào giây phút thần tiên nhất, giàn xếp cho nhân viên cảnh sát bắt chàng, đưa về giam một đêm trong bót quận ba, trước khi chàng lèn đường ra Hà nội, trong một công tác hiềm nghèo. (1)

Thấy động, Quỳnh Loan quay lại.

— Chào anh.

— Chào cô.

Nàng nhún vai :

(1) Xin đọc «Đêm cuối cùng của tử tội» sắp xuất bản

— Anh làm rồi. Em là bà, không còn là cô nữa. Văn Bình tái mặt :

— Em đã...

Nàng cười rộn rã :

— Mời anh vào phòng em. Xin giới thiệu : em là tùy viên văn hóa của tòa đại sứ.

— Vâng, tôi biết. Trân trọng kính chào bà tùy viên văn hóa một ngày.

Sự thật là nàng mới lên hôm qua. Nàng được cử làm tùy viên văn hóa để tiếp tay cho Văn Bình. Chức vụ tùy viên và đệ nhị bí thư sứ quán thường được dành sẵn cho sở Mật vụ.

Chàng hỏi :

— Ông đại sứ đâu ?

— Về Sài Gòn sáng nay rồi.

— Chuyện công hay tư ?

— Bộ Ngoại giao đánh điện mời về, theo đề nghị của ông Hoàng. Ông Hoàng kiểm cờ cần gấp ông đại sứ để thảo luận về vụ Pathét-Lào sửa sang con đường mòn Hồ chí Minh cho cộng sản Bắc Việt tái quân cụ. Chẳng qua, ông Hoàng muốn ông đại sứ vắng mặt để khỏi chịu trách nhiệm về việc làm của anh em mình.

Tiếng « anh em mình », Quỳnh Loan nói bằng giọng tha thiết. Chàng nắm bàn tay nàng :

— Em lấy chồng bao giờ thế ?

Nàng phả lên cười :

— Ai bảo anh là em lấy chồng ?

— C’inh em. Em đã bắt anh gọi là bà.

— Không phải lỗi của em, anh đừng giận, oan em lắm. Trong giấy tờ bồ nhiệm, em được gọi là bà. Trước khi em lên đường, chị Nguyễn Hương

## SÀ CHÙA THUỐC BỘC

dã mời em vào phòng, nói chuyện riêng.

— Lại Nguyễn Hương !

— Vâng, chị ấy dặn em lên Lào phải thận trọng vì dân ông trên này có ngài. Bị ngài yêu, phụ nữ dám ra bê bối, chết mê chết mệt người dân ông, không thè nào gõ ra. Tuy nhiên, ngài yêu lại kỹ vợ chồng. Phụ nữ chưa chồng, nhưng đã hùa hôn rồi, cũng không sợ bị ngài yêu mê hoặc.

— Em tin không ?

— Không biết nữa. Chị Nguyễn Hương dặn em lên trên này thuật lại anh nghe.

— Hừ, em dáo đẽ lắm.

— Lại giận oan em rồi.

— Giận còn là ít. Em còn dâng bị đánh đòn nữa. Trước kia, em nghe lời Nguyễn Hương, rủ anh đi chơi rồi lừa anh một vố chết điếng, suốt đêm nằm trong sà lim quận ba. Lần này, em lại nhảy vọt lên chúc bà. Ở đây, chẳng ai nghe nói đến ngài. Nguyễn Hương ra lệnh cho em kèm giũ anh như tù phải không ?

— Không. Chị ấy chỉ yêu cầu em thôi.

— Yêu cầu ra sao ?

— Yêu cầu em săn sóc anh với tư cách em, gái đối với anh ruột. Ngoài ra, không được làm gì hết. Thôi, chuyện này ở Lào về, anh cười chị Nguyễn Hương dì cho chúng em ăn cỗ. Mỗi ngày, chị mối ghen thêm kinh khủng. Em có cảm tưởng chị ấy sẵn sàng ăn tươi, nuốt sống cô gái nào dám lèo hành đến anh.

Văn Bình cười :

— Anh tu rồi. Nào, cô em gái của anh, săn sóc cho anh ruột đi.

— Em rót huýt kỵ nhé ?

— Không, anh chưa muôn uống. Lệ thường, anh em ruột ở phương Tây hôn nhau trên trán, hoặc trên má, mỗi khi gặp nhau. Em gái anh còn đợi gì mà chưa hôn ?

Quỳnh Loan kiêng chân, chùm môi hôn nhẹ vào trán chàng. Chờ nàng đứng gần, Văn Bình ôm ghì lấy. Tự nhiên, nàng ngửa cổ ra, mắt lịm dim, miệng mở hé, mũi da thịt thanh tân tỏa ra ngào ngạt. Quỳnh Loan là nữ điệp viên Biệt vụ xinh đẹp và ngon lành nhất Sở.

Chàng cùi xuồng hôn phớt vào cánh mũi pháp phòng. Rồi chàng đưa tay vuốt xương sống nàng từ gáy xuống lưng. Nàng run lên như bị lạnh. Nàng mở một con mắt ra, giọng lè nhẹ như say rượu :

— Anh ơi ! Hôn em đi ?

Chàng cười :

— Hôn trán nhé !

Nàng lắc đầu lia lịa :

— Không, không.

Văn Bình hôn thật phũ phàng vào môi nàng. Chàng hiểu Quỳnh Loan hon ai hết. Nàng là một thiếu nữ học thức, thông minh, thích sống ngang tàng, chưa hề yêu ai say đắm vì chưa gặp người đàn ông nào ngang tàng hơn nàng. Đối với nữ điệp viên lao đầu vào công tác nguy hiểm, luôn luôn gần kề cái Chết, mảnh khoé táo lỉnh và gợi tình cõi diều khong còn thích hợp nữa. Chính phục loại phụ nữ ngang tàng như Quỳnh Loan, Văn Bình có ám tưởng như rinh rập yếu điểm của đối phương vô ghê siêu quần đè đánh atemi.

## BÀ CHÚA THUỐC ĐỘC

Trong khi dính mồi, suýt pūra chàng bắt cười. Chàng vừa nghĩ đến thú săn voi trong rừng rậm Lào quốc. Hồi nhỏ, thân phụ chàng đã đưa chàng đến những vùng nhiều dã thú nhất, và dạy chàng cách bắn. Ông không cho chàng bắn xa, mỗi lần gặp thú, đặc biệt là voi và hổ đi một mình — loại thú đi một mình thường rất dữ — ông bắt chàng tiến lại gần, và chỉ cho phép chàng dùng một mũi tên, hoặc một viên đạn mà thôi.

Lớn lên, Văn Bình khám phá ra nghệ thuật chinh phục đàn bà đẹp kiêu hãnh và khó tính không khác nghệ thuật bắn thú dữ. Chỉ có một phát đạn, bắn ra ngoài thì chết, con thú sẽ nhảy lại đâm chết nhà thiện xạ, người đàn bà đẹp sẽ không bao giờ mở lòng ra nữa nếu cuộc tổ tiên bị lạc hướng trong phút đầu tiên.

5 phút sau, chàng buông nàng ra. Nàng ngồi phịch xuống ghế, bung mặt khóc. Văn Bình ngồi bên, vuốt tóc nàng :

— Tại sao em khóc ?

Nàng khóc òa lên :

— Em không cõi ống lại được. Em yêu anh quá, anh ơi !

Từ lâu, Văn Bình vẫn đợi nàng nói câu ấy. Chàng đã thắng trận. Chàng đã quật ngã được con hổ dữ Quỳnh Loan. Con hổ dữ nhất của ban Biệt vụ.

Một lát sau, nàng ngẩng đầu lên, dáng điệu them tho :

— Khô quá, em quên mất công việc phải làm. Anh đến gặp em có việc gì ?

— Còn chán thời giờ. Quốc tế Đặc vụ gửi tôi hậu thư đòi chính phủ hoàng gia tổng anh về

Sài gòn. Tối nay, anh phải lên máy bay.

Quỳnh Loan tái mặt :

— Thế à ? Chương trình hành động của mình hỏng bét rồi.

Văn Bình cười :

— Đừng ngại. Anh đã có kế hoạch. À, em bạn gì không ?

Nàng đáp ngây thơ :

— Không.

— Vay anh sẽ kè em nghe một câu chuyện.

— Chuyện gì ? Quan trọng không ?

— Quan trọng lắm.

— Anh kè đi.

— Để anh đóng chặt cửa, sợ người ngoài nghe.

Quỳnh Loan nhìn chàng bằng cặp mắt mờ màng. Văn Bình đóng cửa sô, kéo rèm che kín, rồi mở máy điều hòa khí hậu. Nàng ngồi trên đì văng bọc nỉ màu xanh nhạt. Đến phút này, chàng mới nhận ra cái áo đậm kiêu mới hai mảnh của nàng.

Loại áo này đang thị phi hành ở Ba lê, phụ nữ đua nhau mặc trong khi các nhà đạo đức đua nhau công kích. Quan niệm chung của phe bảo cựu là loại áo này tăng vẻ khêu gợi của đàn bà lên tột độ, khiến mặc áo mà khêu gợi hơn khỏa thân. Cái xiêm may cát, ó trên đầu gồi gác một tấc, trông như xiêm trẻ con, khiến cặp giò lộ ra toàn vẹn, còn áo trên thi chỉ là một biển thè của loại áo thun ngắn tay, hở nách, hở cổ, đàn ông thường mặc trong nhà, hoặc ngoài sân vận động. Nữ cảnh tinh màn bạc Pháp. BB. làm dạn ông Tây phương lác mắt, ngại thở, vì cái áo thun định sát lấy eo

và ngực, cái áo thun của Quỳnh Loan còn định sát hơn, khiến chàng có cảm tưởng là nàng không mặc gì hết.

Màu hồng của áo hòa hợp một cách tuyệt diệu với màu đỏ phượng vĩ của xiêm, làn da trắng của nàng trở nên trắng thêm, môi đỏ của nàng trở nên đỏ thêm, chứa đầy quyến rũ.

Văn Bình ngây người ngắm nàng. Nàng giang tay ra :

— Chuyện gì, anh kè em nghe.

Chàng hôn vào tóc nàng. Một lần nữa, hai cặp môi ân ái lại tìm nhau. Chàng không nhớ toán linh Lào của trống Sulivông đang đợi ngoài đường, chốc chốc lại ngó vào sân tòa đại sứ, dáng diệu nôn nóng và bức bối. Nàng cũng quên băng chúc vụ tùy viên văn hóa, sợi giây liên lạc duy nhất giữa Văn Bình và Ông Hoàng ở Sài gòn.

Tất cả cho tình yêu.

Tình yêu trên hết.

12 giờ trưa, giờ Sài gòn — giờ Vạn tượng chậm hơn giờ Sài gòn một giờ — bức công điện lỗi khẩn của thiếu tướng Sulivông được gửi đến phòng hành doanh của ông Hoàng, trong Công ty Điện tử, đại lộ Nguyễn Huệ.

Ông Hoàng ngồi im rất lâu trước tập hồ sơ dày chữ chi chít mở rộng trên bàn.

Rồi ông mở anh lết phon, ra lệnh cho Nguyễn Hương :

— Đánh ngay bức điện này lên Lào cho tướng Sulivông. Nội dung : « hân hạnh tiếp nhận công